



UN CONCEPT FAMILIER

**DU MATERIEL DE QUALITE
POUR LE JARDINAGE**



TONDEUSES AUTOTRACTEES

Les tondeuses ISEKI: la référence depuis plus de 20 ans!

Largeur de coupe 48 cm

SW7193BE SP	Subaru EA190V
-------------	---------------

Largeur de coupe 53 cm

SW8210BES SP	Subaru EA190V
SW8210BRES SP Roller	Subaru EA190V – avec rouleau
SW8210BAE SP	Honda GXV160 H2 – avec roues en aluminium
SW8210BRAE SP Roller	Honda GXV160 H2 – avec rouleau et roues en aluminium
SW8210BAE HD SP Pro	Honda GXV160 H2 – avec roues en aluminium – version professionnelle
SW8210BHAE HD SP Hydro Pro	Honda GXV160 H2 – avec HST et roues en aluminium

Kit mulching disponible pour les modèles SW8210B(A)E et SW8210B(H)AE HD SP (Hydro) Pro

SW7193BE SP

- Tondeuse autotractée avec moteur Subaru EA190V
- Puissance: 4,1 kW - 189 cc
- Largeur de coupe: 48 cm
- Entraînement par cardan à 2 vitesses

Powered by
 SUBARU



SW8210BRES SP Roller

- Tondeuse autotractée avec moteur Subaru EA190V
- Puissance: 4,1 kW - 189 cc
- Largeur de coupe: 53 cm
- Entraînement par cardan à 1 vitesse
- Avec rouleau arrière en acier

Powered by
 SUBARU



SW8210BAE SP

- Tondeuse autotractée avec moteur Honda GXV160 H2
- Puissance: 4 kW
- Largeur de coupe: 53 cm
- Entraînement par cardan à 2 vitesses
- Roues en aluminium

Powered by
HONDA



SW8210BRAE SP Roller

- Tondeuse autotractée avec moteur Honda GXV160 H2
- Puissance: 4 kW
- Largeur de coupe: 53 cm
- Entraînement par cardan à 1 vitesse
- Roues avant en aluminium
- Avec rouleau arrière en acier

Powered by
HONDA



SW8210BAE HD SP Pro

- Tondeuse autotractée professionnelle avec moteur Honda GXV160 H2
- Puissance: 4 kW
- Largeur de coupe: 53 cm
- Entraînement par cardan à 2 vitesses
- Grandes roues en aluminium

Powered by
HONDA



SW8210BHAE HD SP Hydro Pro

- Tondeuse autotractée professionnelle avec moteur Honda GXV160 H2
- Puissance: 4 kW
- Largeur de coupe: 53 cm
- Entraînement par cardan avec transmission hydrostatique
- Grandes roues en aluminium

Powered by
HONDA



TONDEUSES A SIEGE TOUT-TERRAIN

Ride on bush cutter SRA950F

- Tondeuse à siège tout terrain avec 4 roues motrices
- Moteur à essence Kawasaki FS691V de 24 CV
- Largeur de coupe: 95 cm
- Hauteur de coupe réglable de 35 à 125 mm
- Egalement livrable avec 2 roues motrices et une largeur de coupe de 80 cm (SRA800)

Powered by
Kawasaki



COUPES-BORDURES & DEBROUSSAILLEUSES



Coupe-bordures ITRC26S Powered by MITSUBISHI

- **2 temps Mitsubishi TUE26 - 25,6 cc**
- Puissance: 0,8 kW à 7500 t/min
- Arbre de transmission courbé avec poignée "loop"
- **Livrée avec tête nylon**
- Poids: 4,7 kg

Coupe-bordures IBCN26S Powered by MITSUBISHI

- **2 temps Mitsubishi TUE26 - 25,6 cc**
- **Anti-vibrations**
- Puissance: 0,8 kW à 7500 t/min
- **Arbre de transmission droit avec poignée "loop"**
- **Livrée avec tête nylon Tap & Go et bandoulière**
- Poids: 5,1 kg

Coupe-bordures IBCN26W Powered by MITSUBISHI

- **2 temps Mitsubishi TUE26 - 25,6 cc**
- **Anti-vibrations**
- Puissance: 0,8 kW à 7500 t/min
- **Arbre de transmission droit avec poignée "bicyclette"**
- **Livrée avec tête nylon Tap & Go et bandoulière**
- Poids: 5,6 kg



ISEKI a développé une gamme complète de débroussailleuses et coupes-bordures de qualité pour usage professionnel ou pour les amateurs exigeants. Ces nouveaux appareils sont tous équipés de moteurs de qualité Mitsubishi qui sont conformes aux normes européennes antipollution.

Débroussailleuse IBCN33W Powered by MITSUBISHI

- 2 temps Mitsubishi TLE33 - 32,6 cc
- Puissance: 0,97 kW à 7500 t/min
- Arbre de transmission droit, poignée "bicyclette" anti-vibrations
- Livrée avec lame à broussailles 3 dents et harnais
- Poids: 7,3 kg

Débroussailleuse IBCN48W Powered by MITSUBISHI

- 2 temps Mitsubishi TLE48 - 47,1 cc
- Puissance: 1,8 kW à 7500 t/min
- Arbre de transmission droit, poignée "bicyclette" anti-vibrations
- Livrée avec lame à broussailles 3 dents et harnais professionnel
- Poids: 8,4 kg



TRANSPORTEURS

Transporteur XG35 - 350 kg

- Moteur à essence Subaru OHC EX13D - 126 cc
- Puissance maximale: 3,2 kW à 4000 t/min
- Entraînement mécanique à 2 vitesses avant et 2 arrière
- Charge maximale: 350 kg
- Vidange manuel jusqu' à 55°

Powered by **SUBARU**



Transporteur XG550DI - 550 kg

- Moteur à essence Kawasaki OHV FJ180G - 179 cc
- Puissance maximale: 4,4 kW à 4000 t/min
- Entraînement mécanique à 4 vitesses avant et 4 arrière
- Charge maximale: 550 kg
- Vidange hydraulique jusqu' à 60°

Powered by **Kawasaki**



SOUFFLEURS DE FEUILLES

ICHB23

- 2 temps Mitsubishi TLE24 - 22,5 cc - 0,7 kW
- Carburateur à membrane avec catalyseur
- Vitesse de l'air: 233 km/h
- Volume de l'air: 680 m³/h
- Poids: 4,1 kg

Powered by
MITSUBISHI



IKB27

- 2 temps Mitsubishi TLE27 - 25,6 cc - 0,8 kW
- Vitesse de l'air: 249 km/h
- Carburateur à membrane
- Poids: 6,2 kg

Powered by
MITSUBISHI



MULTI-TOOL

IMAT26S

Un outil de jardinage super pratique

Une machine de base avec arbre de transmission droit avec poignée "loop" sur lequel l'on peut facilement et très vite monter 3 outils différents.

- 2 temps Mitsubishi TUE26 avec anti-vibrations - 25,6 cc - 0,8 kW
- Allumage électronique

Les outils branchables:

- Rallonge avec tête nylon Tap & Go
- Rallonge avec scie de 25 cm
- Rallonge avec taille-haie de 55 cm

Powered by
MITSUBISHI



TARIERE

IAXG501

Powered by
MITSUBISHI

- 2 temps Mitsubishi TLE48 - 48,6 cc
- Carburateur à flotteur
- Entraînement par réducteur à vis sans fin
- Embayage centrifugal
- Vitesse de rotation des vrilles: 170 t/min



Accessoires:

- Rallonge tarière (longueur 300 mm)
- Vrille Ø 60 mm (longueur 720 mm)
- Vrille Ø 80 mm (longueur 720 mm)
- Vrille Ø 100 mm (longueur 720 mm)
- Vrille Ø 150 mm (longueur 720 mm)
- Vrille Ø 200 mm (longueur 720 mm)

TAILLE-HAIES

UNE COUPE PARFAITE

IHT24D56

- 2 temps Mitsubishi TLV24V - 22,5 cc - 0,7 kW
- Poignée fixe
- Système anti-vibrations
- Lame à double action
- Longueur de coupe: 560 mm

Powered by
 MITSUBISHI



IHT24D58

- 2 temps Mitsubishi TLV24V - 22,5 cc - 0,7 kW
- Poignée pivotante
- Système anti-vibrations du moteur
- Lame à double action
- Longueur de coupe: 580 mm

Powered by
 MITSUBISHI



IHT24D69

- 2 temps Mitsubishi TLV24V - 22,5 cc - 0,7 kW
- Poignée pivotante
- Système anti-vibrations du moteur
- Lame à double action
- Longueur de coupe: 690 mm

Powered by
 MITSUBISHI



BROSSES AUTOTRACTEES

HK70

- 4 temps Honda GCV135 - 3 kW
- 1 vitesse avant
- Largeur de travail: 70 cm

Powered by
HONDA



HK80V

- 4 temps Honda GCV135 - 3 kW
- 3 vitesses avant
- Largeur de travail: 80 cm

Powered by
HONDA



HK100V

- 4 temps Honda GCV160 - 4,1 kW
- 5 vitesses avant
- Largeur de travail: 100 cm

HK100GXV Pro

- 4 temps Honda GCV160 OHV - 4,1 kW
- 5 vitesses avant
- Largeur de travail: 100 cm

Powered by
HONDA



Plusieurs accessoires disponibles en option

(bac de ramassage, lame à neige, différentes brosses, etc.)





MOTOCULTEURS

Une large gamme de motoculteurs, tant pour le jardinier-amateur que pour le professionnel. Un large choix de modèles avec de nombreux accessoires très pratiques pour le fraissage et le labour.

Motobineuse SA150

- Moteur Subaru EX17D OHC de 5,7 CV - 1 cylindre - 4,2 kW
- 1 vitesse avant et 1 arrière
- Entraînement par chaîne et par courroie
- **Largeur de travail:**
56 cm (4 fraises)
85 cm (6 fraises)
- Profondeur de travail: 81 mm
- Roue de transport avant et disques protège-plants

Powered by
 SUBARU

Motofraise KCR700HX

- Exécution professionnelle
- 4 temps Kawasaki FJ180G OHV 1 cylindre - 4,7 kW
- Transmission finale par chaîne
- Blocage de différentiel
- 3 vitesses avant et 1 arrière
- **Largeur de travail: 55 cm**
- 4 fraises, dont 2 en contre-rotation
- Pneus agraires

Powered by
Kawasaki

Motoculteur SA600FE4

- Moteur Kawasaki FJ180G de 5,9 CV - 1 cylindre - 4,3 kW
- Allumage électronique
- 6 vitesses avant et 2 arrière
- Transmission finale par chaîne
- Système de déclabotage des roues
- Poignée homme mort

Motoculteur SA600FSE4

Même exécution que motoculteur SA600FE4, mais avec:

- **Transmission finale par pignons**

Powered by
Kawasaki



TONDEUSES AUTOTRACTEES

Modèle	SW7193BE SP	SW8210BES SP	SW8210BRES SP Roller	SW8210BAE SP
Moteur	Subaru	Subaru	Subaru	Honda
Type de moteur	EA190V	EA190V	EA190V	GXV160 H2
Cylindrée	189 cc	189 cc	189 cc	163 cc
Puissance	4,1 kW	4,1 kW	4,1 kW	4 kW
Réservoir à essence	1,2 litre	1,2 litre	1,2 litre	2 litre
Réservoir à huile	0,65 litre	0,65 litre	0,65 litre	0,65 litre
Dimensions LxLxH en mm	1710x515x1120	1810x580x1260	1810x580x1260	1810x580x1260
Largeur de coupe	48 cm	53 cm	53 cm	53 cm
Hauteur de coupe	15-77 mm	15-77 mm	15-77 mm	15-77 mm
Frein de lame	oui	oui	oui	oui
Sac de ramassage	70 litre	75 litre	75 litre	75 litre
Poids	47,5 kg	57 kg	54 kg	56 kg
Transmission	avec cardan	avec cardan	avec cardan	avec cardan
Vitesses	2 • 2,8 km/h et 4 km/h	2 • 2,8 km/h et 4 km/h	1 • 3,6 km/h	2 • 2,8 km/h et 4 km/h
Roues/roulement à billes	composite	composite	composite	aluminium
Diamètre roues avants	200 mm	200 mm	200 mm	203 mm
Diamètre roues arrières	200 mm	200 mm	rol	200 mm

COUPES-BORDURES & DEBROUSSAILLEUSES

Modèle	ITRC26S	IBCNC26S	IBCNC26W	IBCNC33W	IBCNC48W
Moteur	Mitsubishi	Mitsubishi	Mitsubishi	Mitsubishi	Mitsubishi
Type de moteur	TUE26	TUE26	TUE26	TLE33	TLE48
Cylindrée	25,6 cc	25,6 cc	25,6 cc	32,6 cc	47,1 cc
Puissance	0,8 kW	0,8 kW	0,8 kW	0,97 kW	1,8 kW
Réservoir à essence	0,6 litre	0,6 litre	0,6 litre	0,8 litre	0,9 litre
Dimensions LxLxH en mm	1531x220x530	1776x350x310	1776x620x440	1814x630x440	1839x630x445
Poids	4,7 kg	5,1 kg	5,6 kg	7,3 kg	8,4 kg
Syst. antivibrations l'arbre de trans.	non	non	non	standard	standard
Système antivibrations sur le moteur	non	standard	standard	standard	standard
Niveau sonore	112 dB (A)	108 dB (A)	108 dB (A)	112 dB (A)	112 dB (A)

TAILLE-HAIES

Modèle	IHT24D56	IHT24D58	IHT24D69
Moteur	Mitsubishi	Mitsubishi	Mitsubishi
Type de moteur	TLE24V	TLE24V	TLE24V
Cylindrée	22,5 cc	22,5 cc	22,5 cc
Puissance	0,7 kW	0,7 kW	0,7 kW
Réservoir à essence	0,5 litre	0,5 litre	0,5 litre
Longueur de coupe	560 mm	580 mm	690 mm
Dimensions LxLxH en mm	1010x257x215	1045x270x225	1150x270x225
Poids	5,1 kg	5,9 kg	6,0 kg
Syst. antivibrations l'arbre de trans.	standard	standard	standard
Système antivibrations sur le moteur	non	standard	standard
Niveau sonore	108 dB (A)	108 dB (A)	108 dB (A)

TRANSPORTEURS

Modèle	XG35	XG550DI
Moteur	Subaru	Kawasaki
Type de moteur	OHC EX13D	OHV FJ180G
Cylindrée	126 cc	179 cc
Puissance	3,2 kW	4,4 kW
Réservoir à essence	2,7 litre	3,2 litre
Dimensions LxLxH en mm	1690x650x1100	1955x1005x1145
Poids	165 kg	280 kg
Transmission	mécanique	mécanique
Vitesses	2 AV & 2 AR	4 AV & 4 AR
Vitesse maximale	avant 4,1 km/h et arrière 3 km/h	avant 5,2 km/h et arrière 3,2 km/h
Charge maximale	350 kg	550 kg
Garde au sol plateau de transport	340 mm	470 mm

SW8210BRAE SP Roller	SW8210BAE HD SP Pro	SW8210BHAE HD SP Hydro Pro
Honda	Honda	Honda
GXV160 H2	GXV160 H2	GXV160 H2
163 cc	163 cc	163 cc
4 kW	4 kW	4 kW
2 litre	2 litre	2 litre
0,65 litre	0,65 litre	0,65 litre
1810x580x1260	1830x580x1270	1830x580x1270
53 cm	53 cm	53 cm
15-77 mm	15-77 mm	15-77 mm
oui	oui	oui
75 litre	75 litre	75 litre
55 kg	66 kg	68 kg
avec cardan	avec cardan	hydrostatique
1 • 3,6 km/h	2 • 2,8 km/h et 4 km/h	0-5,5 km/h
aluminium	aluminium	aluminium
203 mm	243 mm	243 mm
rol	243 mm	243 mm

Tondeuses à siège tout-terrain		
Modèle	SRA800	SRA950F
Moteur	Kawasaki	Kawasaki
Type de moteur	FS481V	FS691V
Cylindrée	603 cc	726 cc
Puissance	16 cv	24 cv
Réservoir à essence	14 litre	14 litre
Dimensions LxLxH en mm	1840x920x905	1965x1060x955
Poids	250 kg	330 kg
Transmission	2 WD HST	4 WD HST
Largeur de coupe	80 cm	95 cm
Hauteur de coupe	20 - 90 mm	35 - 125 mm
Capacité de tonte	jusqu'à 80 are/h	jusqu'à 95 are/h
Vitesse de tonte en avant	lente • 0-5,8 km/h rapide • 0-10 km/h	0 - 10 km/h

MULTI-TOOL		TARIERE
------------	--	---------

Modèle	IMAT26S	IAXG501
Moteur	Mitsubishi	Mitsubishi
Type de moteur	TUE26	TLE48
Cylindrée	25,6 cc	48,6 cc
Puissance	0,8 kW	1,9 kW
Réservoir à essence	0,6 litre	1 litre
Dimensions LxLxH en mm	1776x350x310	590x375x270 sans vrille
Poids	4,5 kg	11,6 kg sans vrille
Syst. antivibrations/arbre	non	non
Syst. antivibrations/moteur	standard	standard
Niveau sonore	112 dB (A)	112 dB (A)

SOUFFLEURS DE FEUILLES		
------------------------	--	--

Modèle	ICHB23	IKB27
Moteur	Mitsubishi	Mitsubishi
Type de moteur	TLE24	TLE27
Cylindrée	22,5 cc	25,6 cc
Puissance	0,7 kW	0,8 kW
Réservoir à essence	0,45 litre	0,6 litre
Dimensions LxLxH en mm	320x220x370	153x235x236
Poids	4,1 kg	6,2 kg
Syst. antivibrations/moteur	non	non
Niveau sonore	105 dB (A)	108 dB (A)

BROSSES AUTOTRACTEES			
----------------------	--	--	--

Modèle	HK70	HK80V	HK100V / HK100GXV Pro
Moteur	Honda	Honda	Honda
Type de moteur	GCV135	GCV135	GXV160 / GXV160 OHV
Puissance	3 kW	3 kW	4,1 kW
Vitesses	1 AV	3 AV	5 AV
Mancheron réglable	oui	oui	oui
Transmission	mécanique	mécanique	mécanique
Largeur de travail	70 cm	80 cm	100 cm
Poids	65 kg	76 kg	82 kg

MOTOCULTEURS				
--------------	--	--	--	--

Modèle	SA150	KCR700HX	SA600FE4	SA600FSE4
Moteur	Subaru	Kawasaki	Kawasaki	Kawasaki
Type de moteur	EX17D OHC	FJ180G OHV	FJ180G	FJ180G
Puissance	4,2 kW	4,7 kW	4,3 kW	4,3 kW
Vitesses	1 AV & 1 AR	3 AV & 1 AR	6 AV & 2 AR	6 AV & 2 AR
Allumage électronique	oui	oui	oui	oui
Mancheron réglable	oui	oui	oui	oui
Réservoir à essence	3,6 litre	3,6 litre	3,6 litre	3,6 litre
Transmission	chaîne et courroie	chaîne	chaîne	pignons
Largeur de travail	56 ou 85 cm	55 cm	—	—
Poids	62 kg	102 kg	72 kg	72 kg
Équipement	roue de transport	4 fraises	divers	divers



HILAIRE VAN DER HAEGHE NV
SA

Boomsesteenweg 174, B-2610 WILRIJK (Anvers)

Tél.: 03/821.08.58 Fax: 03/821.08.83

E-mail: garden@vanderhaeghe.be | www.vanderhaeghe.be



HILAIRE VAN DER HAEGHE NV
SA

Rue Grand Champ 12, B-5380 FERNELMONT

Tél.: 081/25.09.09 Fax: 081/22.73.62

E-mail: garden@vanderhaeghe.be | www.vanderhaeghe.be

Une très large gamme de machines super confortables
pour un entretien parfait de jardins et de zones vertes

